

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Лудовичева 32
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime mužu i devojačko porodično ime	Мајор Рафаел Свиштович
Занимање — Zanimanje	Другар
Држављанство — Državljanstvo	2. II - 1868
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	Враца - Београд
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	"
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	"
Брачно стање — Bračno stanje	омсвен
Вера — Vera	појсјева
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Супор Мајор Симеа Јоса
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Плошти (Румунска)

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дете Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Реџија Алмузалино		суд	28. XII - 1874	Румунска
Хана		иш	1907	Београд
Изабела		и	1910	"

НАПОМЕНА: 30-III-33 Изабела Ју. заседно
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(ДАТУМ)
(datum)

1-III-24

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

(МЕСТО)
(mesto)

ИСТОРИЈСКИ
БЕОГРАД

